

CONCEJAL VINCENT SARMIENTO

BOLETÍN INFORMATIVO

CITY OF SANTA ANA

OCTUBRE/NOVIEMBRE 2008

Mensaje De Vincent Sarmiento



Quisiera dedicar esta edición de mi boletín de noticias a las muchas familias en nuestra ciudad que han dedicado mucho tiempo, cuidado y esfuerzo a la rehabilitación de nuestros hogares históricos. Tanto si es el trabajo impresionante en el vecindario histórico French Park, como la cruzada para rescatar hogares en Heninger Park, la misión sigue constante-salvar la arquitectura que representa la herencia de nuestra ciudad.

Como el dueño de la Casa Borchard, construida en 1925 por Frederick Eley, mi esposa y yo hemos encontrado un nuevo sentido del propósito como dueños de un hogar histórico. Nuestro hogar fue designado como propiedad histórica conforme a las reglas de la Secretaria del Estado del Interior, y recibió la categoría de "landmark" en 2005. Como anterior miembro de la Comisión de Recursos Históricos de Santa Ana, me doy cuenta de la responsabilidad que esta designación creó.

Nuestra familia entera goza de la casa y la utiliza hoy para diversos propósitos. En ella tenemos mi esposa y yo nuestra oficina de abogados, mientras que el resto de la casa es dominio de nuestros niños. Finalmente, esta casa tiene un significado especial a mí. Fui criado a tres cuerdas de donde ahora vivimos, en un hogar mucho más sencillo. Como niño, admiraba esta casa y soñaba sobre quién vivía adentro. Honestamente puedo decir que ahora estoy viviendo en la casa de mis sueños.

714-647-6900

vsarmiento@santa-ana.org

Programa de Reembolso de Renovación de Fachada del Centro

Si su edificio comercial necesita una "renovación estética," ¡tenemos la respuesta! La Agencia de Reurbanización de Santa Ana ha desarrollado un programa que le permite a usted recibir un reembolso en efectivo por la renovación que se le haga al exterior de su edificio. Al renovar la fachada de su tienda ayuda a estimular el negocio y revitalizar la comunidad.

Cualquier negocio ubicado dentro del área de renovación de la fachada (Civic Center Dr. a First St., y Ross St. a French St.) es elegible para recibir un reembolso por renovaciones. Las renovaciones elegibles incluyen aquellas que mejoran la apariencia del frente de una tienda. El reembolso máximo por renovaciones físicas incluyendo las cuotas de permisos de la Ciudad, es \$75,000. La disponibilidad de los reembolsos variara de acuerdo con el presupuesto anual.

Solicite una aplicación hoy llamando al 714-647-5360 o visite nuestro sitio web www.santa-ana.org/csa/redevelophomepage.asp.

Exposición de Negocios en Santa Ana

Más de 325 dueños de negocio asistieron a la Expo del Negocios de Santa Ana el 20 de septiembre en donde se reunieron con oficiales del gobierno local y aprendieron estrategias para comenzar y ampliar sus compañías.

Los asistentes apreciaron tener una variedad de expertos y de recursos disponibles, permitiéndoles recopilar información útil y reunirse con representantes y exhibidores.

La entrada a la Expo fue gratuita y se llevo a cabo en Regency West. La Ciudad planea organizar expos de negocios adicionales en 2009.

Conozca a un Empleado

T.C. SUTARIA

INGENIERÍA DEL TRÁFICO Y TRANSPORTE

T.C. Sutaria ha trabajado para la ciudad de Santa Ana desde 1981 y sirve actualmente como el encargado del transporte en la Agencia de las Obras Públicas. Él recibió su doctorado de ingeniero civil de la Universidad de Texas y está registrado como un ingeniero civil y del tráfico.

Recientemente, ayudó a la ciudad a asegurar \$5.9 millones en fondos de la Medida M para el proyecto "Go Local" que permitirá estudiar la viabilidad de un sistema de transporte moderno, ligando el centro regional del transporte de Santa Ana a la ciudad de Garden Grove por un vía de 5 millas que correrá de este a oeste a lo largo de Santa Ana Blvd. y del derecho de paso de Pacific Electric. El sistema prolongará el alcance de los servicios del viajero de Metrolink hacia el centro de Orange County.

Calendario de Eventos

Boo at the Zoo

Octubre 18, 19, 24, 25, 26, 5:30-8pm

Santiago Street Loft Art Walk

Santa Ana Blvd. cerca de la estación de tren
Octubre 18, 7-10pm

Bowers Museum—Gratis para residentes de Santa Ana

Octubre 21, 10am-4pm

Concierto de Otoño en Washington Square

Octubre 25, 6-10pm, Lowell y 15th St.

Discovery Science Center— Gratis para residentes de Santa Ana

Noviembre 3, 10am-5pm

Santa Ana Zoo —Gratis para residentes de Santa Ana

Noviembre 11, 10am-4pm